



PONTIFICIO CONSIGLIO  
PER LA PROMOZIONE  
DELL'UNITÀ DEI CRISTIANI

COMMISSION MIXTE INTERNATIONALE POUR LE DIALOGUE THÉOLOGIQUE  
ENTRE L'ÉGLISE CATHOLIQUE ET LES ÉGLISES ORTHODOXES ORIENTALES

RAPPORT

Sixième rencontre

Rome, 26-30 janvier 2009

La sixième réunion de la Commission mixte internationale pour le dialogue théologique entre l'Église catholique et les Églises orthodoxes orientales s'est tenue à Rome du 26 au 30 janvier 2009. La rencontre était coprésidée par Son Éminence le Cardinal Walter Kasper, Président du Conseil Pontifical pour la promotion de l'unité des chrétiens, et Son Éminence le Métropolitain Bishoy de Damiette, Secrétaire Général du Saint Synode de l'Église copte-orthodoxe.

Les participants réunis avec les délégués de l'Église catholique représentaient les Églises orientales orthodoxes suivantes : Église orthodoxe copte, Église orthodoxe syrienne, Église apostolique arménienne (Catholicos de tous les arméniens), Église apostolique arménienne (Saint-Siège de Cilicie), Église orthodoxe éthiopienne Tewahdo, Église syrienne orthodoxe du Malankara et Église orthodoxe Tewahdo d'Érythrée.

Au début de la réunion, les membres de la Commission ont appris avec profonde tristesse que Sa Grace Philipos Mar Eusebius, Métropolitain de Thumpamon (Inde), était décédé quelques jours auparavant, le 21 janvier. Le Métropolitain Mar Eusebius faisait partie de ce dialogue depuis sa création, en tant que représentant de l'Église syrienne orthodoxe du Malankara à laquelle les membres de la commission ont exprimé leurs sincères condoléances.

La plupart des membres ont pu prendre part aux Vêpres présidées par Sa Sainteté le Pape Benoît XVI à la Basilique Saint-Paul-hors-les-murs, le 25 janvier, en conclusion de la Semaine de prière pour l'unité des chrétiens.

Les deux délégations se sont réunies séparément le 26 janvier et se sont retrouvés en session plénière du 27 au 30 janvier 2009. La première partie de cette rencontre a été consacrée à l'examen et l'approbation d'un document commun intitulé « Nature, constitution et mission de l'Église ». Le document décrit de vastes domaines de consensus concernant des principes ecclésiologiques fondamentaux et indique les points nécessitant une étude ultérieure. Ce document commun de dialogue représente un résultat important et sera soumis à la réflexion et à l'action des autorités de nos Églises. Sa lecture est aussi recommandée à tous les fidèles de nos Églises afin qu'ils puissent prendre une part active à une plus grande compréhension entre nous. Conformément à ce qui avait été planifié en 2003, quatre documents de travail ont été présentés concernant la nature de la communion que partageaient nos Églises dans la première moitié du premier millénaire, à savoir : « Les trois premiers Conciles œcuméniques et leur importance pour l'Église arménienne » par l'Archevêque Mesrob Krikorian (lu en son absence), « La réception des Conciles pendant les cinq premiers siècles » par Dietmar W. Winkler, et « L'exercice de la communion entre les Églises pendant les cinq premiers siècles » par le P. Frans Bouwen, M.Afr. et « L'exercice de la communion entre les Églises et la réception des Conciles ecclésiastiques pendant les cinq premiers siècles » par le P. Shenouda Maher Ishak.

Dans la soirée du mardi 27 janvier, les membres de la commission ont été conviés à un dîner offert par le Cardinal Kasper à la Domus Sancta Martha du Vatican. Chaque journée de travail a commencé par une prière au cours de laquelle les participants ont demandé au Seigneur de bénir le travail de cette Commission. Les membres ont également adressé une lettre signée de tous dans laquelle ils exprimaient leurs meilleurs vœux à S.Exc. Mgr. Johann Bonny, consacré évêque d'Anvers (Belgique) au début du mois de janvier. Mgr Bonny avait participé au dialogue dès sa création en tant que collaborateur du Conseil pontifical pour la promotion de l'unité des chrétiens. Les deux co-présidents ont également envoyé une lettre de félicitations au nom de tous les membres de la Commission, au Métropolitain Cyrille de Smolensk et Kaliningrad, élu Patriarche de Moscou et de toutes les Russies.

Le vendredi 30 janvier, les membres de la Commission ont été reçus en audience par Sa Sainteté le Pape Benoît XVI. Le Métropolitain Bishoy a salué le Saint-Père au nom de tous les membres de la Commission et lui a offert une icône de la Vierge Marie « Mère de Dieu » peinte par des sœurs coptes d'Égypte. Dans sa réponse, le Pape Benoît XVI déclarait : « Le monde a besoin d'un signe visible du mystère d'unité qui lie les trois Personnes divines et qui nous a été révélé, il y a deux mille ans, avec l'Incarnation du Fils de Dieu. La réalité concrète du message de l'Évangile est exprimée parfaitement par Jean, lorsqu'il déclare son intention d'annoncer ce qu'il a entendu, ce que ses yeux ont vu et ce que ses mains ont touché, afin que tous puissent être en communion avec le Père et avec son Fils Jésus Christ (cf. 1 Jn 1, 1-4). Notre communion, à travers la grâce de l'Esprit-

Saint dans la vie qui unit le Père et le Fils, possède une dimension perceptible au sein de l'Église, Corps du Christ, 'la plénitude de Celui qui est rempli, tout en tout' (Ep 1, 23), et nous avons tous le devoir d'œuvrer afin que cette dimension essentielle de l'Église se manifeste au monde. Votre sixième rencontre a accompli des progrès importants précisément dans l'étude de l'Église en tant que communion. Le fait même que le dialogue se soit poursuivi au fil du temps et soit accueilli chaque année par l'une des nombreuses Églises que vous représentez est en soi un signe d'espérance et d'encouragement ».

La septième réunion de la Commission mixte aura lieu au Catholicosnat de l'Église apostolique arménienne (Saint-Siège de Cilicie, Antélias) au Liban, sur invitation de Sa Sainteté le Catholicos Aram Ier. L'arrivée des membres est prévue pour le dimanche 24 janvier, les participants se réunissant séparément le lundi 25 janvier, tandis que les sessions de la Commission mixte se dérouleront du mardi 26 au vendredi 29, le samedi 30 janvier 2010 étant considéré jour de départ. Au cours de cette réunion d'autres documents de travail seront présentés en vue d'analyser de quelle manière les Églises ont exprimé leur pleine communion les unes avec les autres durant les cinq premiers siècles, en particulier les Églises d'Alexandrie, d'Antioche, d'Arménie, de Perse et d'Inde. La session plénière s'est conclue par une prière implorant la bénédiction du Seigneur pour la continuation du travail du dialogue.

Les membres de la Commission étaient :

Représentants des Églises orthodoxes orientales (par ordre alphabétique) :

Église syro-orthodoxe d'Antioche: S. Ém. Mor Theophilus George Saliba, Archevêque du Mont Liban, Secrétaire du Saint Synode de l'Église orthodoxe syrienne (Beyrouth, Liban) ; S.G. Kuriakose Theophile, Métropolitain du Séminaire théologique orthodoxe syrien du Malankar, (Ernakulam, Inde).

Église apostolique arménienne (Catholicosnat de tous les Arméniens) : S. Ém. Khajag Barsamian, Archevêque du Diocèse oriental des États-Unis (New York) ; S. Ém. l'Archevêque Yeznik Petrosyan, Secrétaire général des affaires inter-ecclésiales du Saint-Siège d'Etchmiadzine (Arménie).

Église Apostolique arménienne (Saint-Siège de Cilicie) : S. Ém. l'Archevêque Oshagan Choloyan, Prélature orientale aux États-Unis (New York) ; S.G. Évêque Nareg Alemezian, Responsable de l'œcuménisme du Saint-Siège de Cilicie (Antélias, Liban).

Église orthodoxe copte: S. Ém. Anba Bishoy (co-président), Métropolitain de Damiette (Égypte), Secrétaire général du Saint-Synode de l'Église orthodoxe copte ; R.P. Shenouda Maher Ishak, (West Henrietta, New York, USA) ; S.G. l'Évêque Daniel de l'Église orthodoxe copte (Sydney, Australie) (observateur).

Église orthodoxe Tewahdo de l'Érythrée : R.P. Kaleab Gebreselassie Gebre, Patriarcat orthodoxe Tewahdo de l'Érythrée (Asmara, Érythrée) (absent) ; S. G. l'Évêque Atnatayos Sibhatlaab de l'Église orthodoxe Tewahdo de l'Érythrée en Europe (observateur) ; R.P. Ephrem Ghirmay, Administrateur de l'Église orthodoxe Tewahdo de l'Érythrée à Milan (Italie) (observateur).

Église orthodoxe Tewahido de l'Éthiopie : R.P. Megabe Biluy Seife Selassie Yohannes, Patriarcat orthodoxe d'Éthiopie (Addis Ababa) ; Lique Hiruyan Getachew Guadie, Patriarcat orthodoxe d'Éthiopie (Addis-Abeba) (absent).

Église syrienne orthodoxe du Malankara : S.G. Geevarhese Mar Coorilos, Métropolitain du Diocèse de Bombay (Inde) ; R. John Mathews (co-secrétaire), Secrétaire du Comité pour les relations inter-ecclésiales (Kottayam, Inde).

Représentants de l'Église catholique:

S. Ém. le Cardinal Walter Kasper (co-président), Président du Conseil pontifical pour la promotion de l'unité des chrétiens ; S.Exc. Mgr Paul-Werner Scheele, Évêque émérite de Würzburg (Allemagne) ; S.Exc. Mgr Youhanna Golta, Évêque auxiliaire patriarcal du Patriarcat copte catholique (Le Caire, Égypte) ; S.Exc. Mgr Jules Mikhael Al-Jamil, Procureur du Patriarcat catholique syrien à Rome et Visiteur apostolique en Europe (Rome) ; S.Exc. Mgr Peter Marayati, Archevêque catholique arménien d'Alep (Syrie) ; S.Exc. Mgr Woldetensae Ghebregiorghis, Vicaire apostolique de Harar (Éthiopie), Président de la Commission œcuménique de l'Église catholique en Éthiopie et en Érythrée ; R.P. Frans Bouwen, M.Afr., Consultant du Conseil pontifical pour la promotion de l'unité des chrétiens (Jérusalem) ; R.P. Philippe Luisier, sj, Institut pontifical oriental (Rome) ; R.P. Ronald G. Roberson, csp, Directeur associé du Secrétariat pour les affaires œcuméniques et interreligieuses, Conférence des évêques catholiques des États-Unis (Washington DC) ; R.P. Paul Rouhana, olm, Université Saint-Esprit de Kaslik (Jounieh, Liban) ; R.P. Mark Sheridan, osb, Recteur de l'Université pontificale Saint-Anselme (Rome) ; R.P. Mathew Vellanickal, Vicaire Général de l'Archidiocèse de Changanacherry (Inde) ; R.P.. Boghos Levon Zekiyian, Institut pontifical oriental (Rome) ; Pr Dietmar W. Winkler, Université Paris Lodron (Salzbourg, Autriche).